

регулирующих право на финансовую помощь.

3. Экономическому и Социальному Совету было рекомендовано также провести обзор Программы на его организационной сессии 1996 года.

1995/3. Целевой уровень объявленных взносов в Мировую продовольственную программу на период 1997–1998 годов

Экономический и Социальный Совет,

принимая к сведению замечания Комитета по политике и программам продовольственной помощи Мировой продовольственной программы в отношении минимального целевого уровня добровольных взносов в Программу на период 1997–1998 годов²,

ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи 2462 (XXIII) от 20 декабря 1968 года и 2682 (XXV) от 11 декабря 1970 года, в которых Ассамблея признала опыт, накопленный Мировой продовольственной программой в области многосторонней продовольственной помощи,

1. *рекомендует* Генеральной Ассамблее принять проект резолюции, прилагаемый к настоящей резолюции;

2. *настоятельно призывает* государства — члены Организации Объединенных Наций и членов и ассоциированных членов Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций провести необходимую подготовку к объявлению взносов на семнадцатой Конференции по объявлению взносов в Мировую продовольственную программу.

*38-е пленарное заседание,
13 июля 1995 года*

ПРИЛОЖЕНИЕ

Целевой уровень объявленных взносов в Мировую продовольственную программу на период 1997–1998 годов

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на положения своей резолюции 2095 (XX) от 20 декабря 1965 года, согласно которым Мировая продовольственная программа будет пересматриваться перед каждой конференцией по объявлению взносов,

отмечая, что Программа рассматривалась Комитетом по политике и программам продовольственной помощи Мировой продовольственной программы на его тридцать седьмой сессии и Экономическим и Социальным Советом на его основной сессии 1994 года,

рассматривая резолюцию 1995/3 Экономического и Социального Совета от 13 июля 1995 года и замечания Комитета по политике и программам продовольственной помощи²,

признавая ценность многосторонней продовольственной помощи, предоставляемой Мировой продовольственной программой с момента ее создания, и необходимость продолжения ее деятельности как в качестве формы капиталовложений, так и для удовлетворения чрезвычайных продовольственных потребностей,

1. *устанавливает* на период 1997–1998 годов целевой уровень добровольных взносов в Мировую продовольственную программу в 1,3 млрд. долл. США;

2. *настоятельно призывает* государства — члены Организации Объединенных Наций и членов и ассоциированных членов Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объе-

² См. E/1995/96.

диненных Наций и соответствующие организации-доноры принимать все усилия для обеспечения полного достижения этого целевого уровня;

3. *просит* Генерального секретаря созвать в сотрудничестве с Генеральным директором Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций конференцию по объявлению взносов для этой цели в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций в 1996 году.

1995/4. Наука и техника в целях развития

Экономический и Социальный Совет,

признавая уникальную роль Комиссии по науке и технике в целях развития в качестве глобального форума для рассмотрения научно-технических вопросов, более глубокого понимания научно-технической политики в целях развития и для разработки связанных с развитием рекомендаций и руководящих принципов по научно-техническим вопросам в рамках системы Организации Объединенных Наций,

признавая также, что Комиссии при осуществлении своей деятельности следует обращать особое внимание на нужды и потребности развивающихся стран, в особенности наименее развитых стран, а также учитывать соответствующие проблемы стран, находящихся на переходном этапе,

учитывая усилия Комиссии по переходу на новый стиль работы, заключающийся в деятельности групп и рабочих групп, которые используют имеющийся опыт и знания представителей государств — членов Комиссии и несут ответственность за подготовку проектов докладов для рассмотрения Комиссией,

с удовлетворением принимая к сведению доклады, подготовленные группами и рабочими группами Комиссии во исполнение принятых на ее первой сессии решений, озаглавленных «Наука и техника в удовлетворении основных потребностей: наведение мостов»³, «Наука и техника в целях устойчивого развития людских ресурсов: фактор положения женщин»⁴, «Наука и техника в целях комплексного управления земельными ресурсами»⁵ и «Укрепление связей между национальными системами исследований и разработок и промышленными секторами»⁶, а также содержащихся в них рекомендаций,

отмечая другие соответствующие документы, представленные для рассмотрения Комиссией на ее второй сессии⁷,

признавая необходимость сосредоточить будущую межсессионную деятельность Комиссии на ограниченном числе основных тем,

признавая также, что информация и коммуникация являются важными предпосылками для планирования, развития и принятия решений в области науки и техники, и признавая также далеко идущие последствия информационных технологий для общества,

³ E/CN.16/1995/2.

⁴ E/CN.16/1995/3.

⁵ E/CN.16/1995/4.

⁶ E/CN.16/1995/8.

⁷ E/CN.16/1995/5–7 и 9–13.